ОРГАНИЗАЦИЯ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ
Генеральная Ассамблея
СОРОК ШЕСТАЯ СЕССИЯ
*Официальные отчеты*

ВТОРОЙ КОМИТЕТ
13-е заседание,
состоявшееся
в понедельник,
14 октября 1991 года,
в 10 ч. 00 м.,
Нью-Йорк

КРАТКИЙ ОТЧЕТ О 13-М ЗАСЕДАНИИ

Председатель: г-н ВЭРК (Ирландия)

СОДЕРЖАНИЕ

ПУНКТ 12 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ДОКЛАД ЭКОНОМИЧЕСКОГО И СОЦИАЛЬНОГО СОВЕТА

В настоящий отчет могут вноситься поправки.

Поправки должны направляться в подписью одного из членов соответствующей делегации
и течение одной недели с момента опубликования на имя начальника Секции редактирования официальных отчетов
(Chief, Official Records Editing Section, Room DC2 750, 2 United Nations Plaza)
и включаться в экземпляр отчета.

Поправки будут издаваться после окончания сессии в виде отдельного исправления для каждого Комитета.

91-56494 (R91)305

A/C.2/46/SR.13
31 October 1991

13 стр.

Заседание открывается в 10 ч. 10 м.

ПУНКТ 12 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ДОКЛАД ЭКОНОМИЧЕСКОГО И СОЦИАЛЬНОГО СОВЕТА [A/46/3, A/46/19, A/46/163, A/46/171-E/1991/61, A/46/132-E/1991/58, A/46/171-E/1991/61, A/46/204-E/1991/80 и Add.1 и 2, A/46/263-E/1991/88, A/46/288, A/46/467, A/46/477, A/46/493, A/46/520; A/C.2/46/2, A/C.2/46/L.8, L.10, L.11 и L.12; E/1991/432 (Дополнение № 11)]

1. Г-н АХМЕД (заместитель Генерального секретаря по международным экономическим и социальным вопросам) напоминает, что на специальном заседании Экономического и Социального Совета на высоком уровне был затронут важный вопрос о воздействии происходящей в последнее время эволюции отношений между Востоком и Западом на рост мировой экономики, в частности на экономический рост и развитие развивающихся стран, а также на международное экономическое сотрудничество. За период после летней сессии Совета Департамент по международным экономическим и социальным вопросам разработал экономические прогнозы по Восточной Европе и Советскому Союзу; согласно этим прогнозам, темпы экономической деятельности в этих странах замедлились в еще большей степени, чем предсказывалось ранее. Объем промышленного производства сократился таким образом на 15 процентов. Между странами региона нарушились торговые связи, объем экспорта из стран Восточной Европы в Советский Союз уменьшился, по-видимому, наполовину, а их импорт из СССР сократился на одну пятую. Но вместе с тем большинство стран, экономика которых переживает переходный период, разработали стратегию преобразований, и в этой связи данные страны должны получить весьма значительную техническую и финансовую помощь. Не вызывает сомнения также, что достижение этими странами успеха принесет значительные позитивные результаты и всем остальным странам мира. Как подтвердил Совет, такая дополнительная заинтересованность не должна проявляться в ущерб интересам развивающихся стран. Действительно, кое-кто опасается, что спрос на ресурсы в результате радикальных преобразований, происходящих в Восточной Европе и СССР, превысит имеющееся предложение ресурсов. Глубокая эволюция международной политической обстановки создает, наконец, возможность подлинного разоружения. В долгосрочном плане прибыль, высвобождающаяся в результате сокращения военных расходов, должна послужить новым крупным источником капитала. Поэтому необходимо, чтобы все страны проводили ориентированную на рост политику, с тем чтобы обеспечить получение достаточного количества ресурсов и долговременное использование "дивидендов мира" в интересах прогресса и развития. Необходимо также достичь согласия относительно распределения ресурсов из многосторонних и двусторонних источников между развивающимися странами и странами, экономика которых переживает переходный период.

2. В связи с вопросом о пандемии СПИДа, которая, как известно, приобрела серьезные масштабы, заместитель Генерального секретаря указывает, что, согласно докладу ВОЗ, находящемуся на рассмотрении Комитета (A/46/171), в мире насчитывается 8-10 млн. взрослых и 1 млн. детей, зараженных ВИЧ. В 2000 году общее количество людей, зараженных ВИЧ, достигнет 40 млн. человек. Это инфекционное заболевание непрерывно распространяется уже в пораженных районах и начинает охватывать новые регионы, такие, как Юго-Восточная Азия. Это может

(С-н Ахмед)

привести к тому, что придется вновь пересматривать прогнозы в сторону повышения. Хотя выражается большая надежда на то, что будет найдено медицинское решение этой смертельной проблемы, было бы по меньшей мере опростетливо не ожидать возникновения серьезных проблем в тех странах, которые имеют меньше всего возможностей по ликвидации новых угроз для здоровья их населения и их социально-экономической системы. В недавнем издании Отдела народонаселения, подготовленном в сотрудничестве с ВОЗ, по эпидемии СПИДа и ее демографическим подгоствям впервые представлен комплекс стандартизованных параметров для использования в эпидемиологических моделях, которые все исследователи и ответственные лица могут с пользой применять. Это позволит лучше понять динамику пандемии и потенциальные последствия попыток вмешательства.

3. В настоящее время ведется подготовка к международной конференции по народонаселению и развитию 1994 года. Отдел народонаселения работает в тесном сотрудничестве с Генеральным секретарем конференции и Директором-исполнителем ЮНФПА; в 1992 и 1993 годах предусматривается провести шесть совещаний групп экспертов по таким вопросам, как взаимосвязь между народонаселением, окружающей средой и развитием, политика и программы в области народонаселения, народонаселение и положение женщин, прирост населения и старение, планирование семьи и здравоохранение, а также динамика распределения населения.

4. В заключение заместитель Генерального секретаря подчеркивает, что в докладе Комитета по планированию развития (E/1991/32) рассматривается вопрос о последствиях реформ в Восточной Европе и СССР для развивающихся стран, который, по мнению Совета, имеет важное значение. В главе V доклада содержатся рекомендации в отношении критериев спределения наименее развитых стран. По мнению Комитета, эти новые критерии позволят исправить определенное число аномалий, возникших в течение последних двух десятилетий. Совет глубоко рассмотрел этот вопрос и отметил, что Генеральной Ассамблее следует продолжить изучение предлагаемых новых критериев с учетом выраженных им мнений. Комитет, рассмотрев случай Намибии, пришел к выводу, что эта страна не отвечает действующим критериям в том виде, в каком они в настоящее время применяются, главным образом ввиду того факта, что ее ВВП на душу населения является относительно высоким, однако он рекомендовал международному сообществу осуществлять особые меры в интересах этой страны в течение ряда лет, с тем чтобы оказать ей как недавно добившемуся независимости государству помощь в мобилизации значительного экономического потенциала, которым она обладает. Со своей стороны, Совет призвал правительства и организации-доноры оказывать Намибии помощь, сравнительную по своим масштабам с той помощью, которую они оказывают НРС.

5. С-жа ВРУГМАНН (Всемирная организация здравоохранения) представляет доклад Генерального директора ВОЗ о глобальной стратегии по предупреждению СПИДа и борьбе с ним (A/46/171), подготовленный в соответствии с резолюцией 45/187 Генеральной Ассамблеи.

(Г-жа Вругманн)

6. В этом докладе представлена общая картина международного эпидемиологического положения и освещаются усилия, которые все более активно предпринимают органы Организации Объединенных Наций с целью содействия деятельности по предупреждению СПИДа и борьбе с ним. Этот документ основан, в частности, на докладе, который Генеральный директор ВОЗ представил на сорок четвертой Всемирной ассамблее здравоохранения, и содержит отчеты о деятельности органов Организации Объединенных Наций, которые входят в Межучрежденческую консультативную группу, созданную ВОЗ для координации их мероприятий в этой области.

7. Хотя доклад был опубликован в мае 1991 года, приведенные в нем данные уже являются впечатляющими. По состоянию же на 1 октября 1991 года число случаев заболевания СПИДом, о которых 162 страны сообщили ВОЗ, составляло 418 403 - на 46 600 случаев больше, чем по состоянию на 1 июля 1991 года. Однако, принимая во внимание, что определенное число случаев заболевания СПИДом не было еще установлено или зарегистрировано, ВОЗ считает, что с начала пандемии около десяти лет назад СПИДом заразилось примерно 1,5 млн. человек (из них 500 000 детей) и по меньшей мере 9-11 млн. человек было заражено ВИЧ.

8. Масштабы дальнейшего распространения этого заболевания замедлились, по-видимому, в некоторых промышленно развитых странах, однако эта видимая стабилизация является обманчивой, поскольку число жертв продолжает увеличиваться в городских зонах, при этом среди пострадавших групп населения насчитывается значительное число наркоманов и лиц, страдающих от заболеваний, которые передаются половым путем. С другой стороны, темпы распространения этой пандемии ускоряются в развивающихся странах, особенно в странах Африки, расположенных к югу от Сахары, а также в Азии, Латинской Америке и Карибском бассейне. Поэтому, согласно прогнозам ВОЗ, с настоящего времени и до 2000 года ВИЧ могут быть заражены 25-30 млн. взрослых, причем 90 процентов зараженных людей будет приходиться на развивающиеся страны. В течение этого же периода, согласно оценкам Организации, носителями вируса станут 5-10 млн. грудных детей, и к концу десятилетия общее количество зараженных ВИЧ достигнет 30-40 млн. человек. Хотя число новых случаев заболевания будет по-прежнему увеличиваться в странах Африки, расположенных к югу от Сахары, новые данные показывают, что во второй половине 90-х годов количество новых случаев заболевания в Азии будет превышать аналогичный показатель в Африке.

9. Существует опасность того, что в 90-е годы в большинстве стран Африки, расположенных к югу от Сахары, смерть младенцев и детей в результате заболевания СПИДом приведет к увеличению общего коэффициента детской смертности на 50 процентов. Эти тревожные статистические данные означают, что во многих странах могут быть сведены на нет позитивные результаты, достигнутые в области вакцинации и улучшения медико-санитарного обслуживания матерей и детей.

10. В резолюции 45/187 Генеральной Ассамблеи, принятой в декабре 1990 года, и в резолюции 43.10 Всемирной ассамблеи здравоохранения, принятой в мае 1990 года, содержится призыв к обеим организациям поощрять жизненно важную роль, которую женщины и молодежь могут играть в национальных программах

(Г-жа Вругманн)

действий по предупреждению СПИДа и борьбе с ним. Поэтому деятельность ВОЗ в этом направлении нацелена на предотвращение передачи ВИЧ женщинам и женщинами и обеспечение всестороннего участия женщин в программах борьбы с этим заболеванием. То, что женщины нередко играют второстепенную роль в семье и обществе, повышает ее восприимчивость к этому заболеванию; поэтому Организация стремится поощрять деятельность, направленную на исправление такого положения.

11. В своей борьбе с этой пандемией ВОЗ уделяет приоритетное внимание усилению национальных программ, особенно в области управления. В настоящее время вступила в действие учебная программа для директоров программ, предназначенная для оказания им помощи в принятии решений по вопросам выбора первоочередных стратегий, планирования, контроля и оценки. Поддержку ВОЗ получают также многочисленные неправительственные организации, ведущие борьбу со СПИДом, поскольку они играют существенно важную роль в предотвращении этого заболевания и борьбе с ним.

12. ВОЗ определила также несколько других областей деятельности на 90-е годы, связанных, в частности, с активизацией медицинских исследований, борьбой против дискриминации в отношении лиц - носителей ВИЧ, расширением деятельности по предупреждению и борьбе на многосекторальном уровне, а также необходимости не сбавлять темпов деятельности ни на местном, ни на национальном, ни на международном уровнях.

13. ВОЗ настоятельно призывает правительства уделять отныне борьбе со СПИДом приоритетное внимание. Это означает, что ответственные лица должны открыто обсуждать вопросы, касающиеся сексуального поведения, заражения ВИЧ и СПИДом в контексте сексуальных, культурных и религиозных норм поведения в своих соответствующих странах. Международное сообщество должно безотлагательно и сообща приступить к решению этой проблемы.

14. Борьба со СПИДом должна иметь многосекторальный характер, и на уровне стран речь будет идти, следовательно, об укреплении сотрудничества между различными министерствами и профессиональными группами в областях здравоохранения, образования, туризма и транспорта, а также социальных секторах, занимающихся развитием людских ресурсов. Официальные или неофициальные национальные программы добиваются плодотворных результатов в тех случаях, когда они нацелены на предотвращение распространения ВИЧ половым путем с помощью пропаганды мер предосторожности в половых отношениях.

15. В третьей части доклада речь идет о координации деятельности органов Организации Объединенных Наций, без которой невозможно осуществление многосекторальной деятельности в связи с социально-экономическими последствиями распространения ВИЧ/СПИДа. ВОЗ активно сотрудничает с ПРООН, ЮНЕСКО, МОТ, ВНЕПА, Всемирным банком и другими организациями системы в деле решения этой проблемы, с которой сталкивается международное сообщество.

(Г-жа Бругманн)

16. Международный день борьбы со СПИДом предоставит 1 декабря возможность побудить к активным действиям группы или конкретных лиц, которые еще не считают себя затронутыми этой пандемией. Действительно, значительное количество людей еще не знают фактов, касающихся ВИЧ/СПИДа. ВОЗ не пожалев никаких усилий для обеспечения того, чтобы все люди полностью осознали серьезность этой проблемы, которая представляет собой угрозу для здоровья людей, прав человека, социально-экономического развития и благосостояния всех народов. Достаточно сказать, что каждый день ВИЧ заражаются дополнительно 5000 человек.

17. Г-н КУФУР (Гана), выступая от имени Группы 77, отмечает, что доклад Экономического и Социального Совета содержит весьма значительное число очень важных вопросов и свидетельствует о том, что Совету приходится координировать деятельность весьма различных органов системы Организации Объединенных Наций, работающих в экономической и социальной областях, с тем чтобы содействовать росту общего благосостояния человечества. Эта тяжелая ответственность и трудновыполнимая задача. Действительно, достаточно изучить условия, существующие в развивающихся странах, чтобы убедиться в том, что до достижения поставленных целей еще далеко. Имеющиеся огромные ресурсы не мобилизовывались и не использовались в достаточной степени для ликвидации бедности, голода и болезней, несмотря на достигнутый впечатляющий научно-технический прогресс.

18. Группу 77 уже в течение длительного времени волнует вопрос эффективного выполнения Советом своих функций; она представляла различные предложения об изменении его структуры и активизации его деятельности, которые привели, в частности, к принятию резолюции 45/264 Генеральной Ассамблеи на возобновленной сорок пятой сессии; в этой резолюции предусматривается, в частности, что Совет будет проводить одну ежегодную сессию; предусматривается также проведение диалога с главами секретариатов финансовых учреждений, что позволит добиться прогресса в области координации. Генеральная Ассамблея должна также провести на нынешней сессии обзор деятельности вспомогательных органов Совета, с тем чтобы обеспечить более эффективное удовлетворение ими потребностей развивающихся стран.

19. На второй очередной сессии 1991 года Совету были представлены различные важные предложения, среди которых можно упомянуть предложение Генерального секретаря о созыве международной конференции по финансированию развития. Группа 77 весьма позитивно относится к этой инициативе, порядок осуществления которой должен быть разработан на нынешней сессии.

20. На состоявшемся во время второй сессии специальном заседании на высоком уровне, посвященном вопросу о воздействии эволюции отношений между Востоком и Западом на рост мировой экономики, некоторые развивающиеся страны выразили беспокойство в связи с возможностью оттока ресурсов, выделяемых на цели их развития. Вместе с тем происходящие перемены дают также возможность расширить обмен и международное экономическое сотрудничество в интересах всех.

(Г-н Куфур, Гана)

21. Другим важным вопросом, рассмотренным Советом на второй очередной сессии 1991 года, является усиление координации гуманитарной и чрезвычайной помощи. Министры иностранных дел стран - членов Группы 77 подтвердили в этой связи принципы, которые следует соблюдать в этой области: при предоставлении такой помощи необходимо всегда соблюдать суверенитет пострадавшей страны, и никакая организация не может предпринимать какие-либо действия без предварительного согласия этой страны. Для оказания такой помощи потребуются, безусловно, дополнительные ресурсы, однако их предоставление совершенно оправдано, поскольку этот аспект деятельности касается бедности, смягчение остроты которой является неотъемлемой частью мандата Экономического и Социального Совета.

22. Г-н ПОСТ (Нидерланды), выступая от имени стран - членов Европейского сообщества, с удовлетворением отмечает итоги второй очередной сессии Совета, которая показала, что этот орган переживает переходный этап и станет в скором времени важнейшим форумом для проведения диалога и обмена мнениями.

23. Оратор подчеркивает несколько вопросов, рассматривавшихся в докладе Совета (A/46/3): специальное заседание на высоком уровне по вопросу о воздействии эволюции отношений между Востоком и Западом на рост мировой экономики; перестройка экономического и социального секторов ООН; пандемия СПИДа; транснациональные корпорации; и состав группы наименее развитых стран. В отношении заседания на высоком уровне было подчеркнуто, что международная тенденция к плюрализму и либерализации экономики усилилась в результате развития событий в Восточной Европе. В настоящее время широко признается, что демократия и уважение прав человека являются необходимыми условиями экономического и социального развития наряду с внешней помощью и благоприятным международным экономическим климатом. Хотя на настоящем этапе трудно оценить последствия развития событий в Восточной Европе для развивающихся стран, можно тем не менее утверждать, что в долгосрочном плане проводимые в этом регионе реформы принесут благоприятные результаты для этих стран как с политической точки зрения - в силу возникновения новых идей, позволяющих решать мировые проблемы, - так и с экономической точки зрения - по причине появления новых возможностей в плане ресурсов и рынков.

24. Существует, безусловно, опасность того, что в переходный период некоторые развивающиеся страны столкнутся с различными проблемами, обусловленными, в частности, перестройкой торговых отношений Восточной Европы, однако эти трудности будут, по-видимому, компенсироваться открытием новых рынков в регионе.

25. Объем иностранных прямых капиталовложений в Восточной Европе остается незначительным, однако можно полагать, что он начнет по-настоящему возрастать после завершения переходного периода и после того, как будут созданы условия, необходимые для повышения производительности. В отношении возможных последствий для потоков капитала в развивающиеся страны оратор подтверждает, что выделение Восточной Европе ресурсов, главным образом через посредство

(Г-н Пост, Нидерланды)

MEPP, не влечет за собой сейчас и не повлечет за собой в будущем никакого оттока средств, предназначенных для развивающихся стран. События, происходящие в этом регионе, не отвлекут внимание ЭЭС от проблем, с которыми по-прежнему сталкиваются развивающиеся страны.

26. Что касается перестройки социального и экономического секторов ООН, то необходимо, чтобы Организация могла эффективно рассматривать новые экономические и социальные проблемы, к которым проявляет интерес международное сообщество, и глубоко изучать межсекторальные проблемы, связанные с социально-экономическим развитием. ЭЭС представит свои мнения по этому вопросу при рассмотрении пункта 137 повестки дня, но вместе с тем оно хотело бы уже сейчас подчеркнуть необходимость рационализации некоторых структур Совета и Генеральной Ассамблеи в экономической и социальной областях.

27. Третьим вопросом, который хотел бы затронуть оратор, является пандемия СПИДа - заболевание, требующее постоянного внимания международного сообщества. Оценки ВОЗ, в соответствии с которыми, в частности с настоящего времени и по 2000 год, носителями ВИЧ станут, по всей видимости, 30 млн. человек зрелого возраста, являются крайне тревожными и свидетельствуют о необходимости продолжения борьбы с этим заболеванием. Европейское сообщество приветствует усилия, предпринимаемые в этой связи системой Организации Объединенных Наций и другими международными организациями, и выражает твердую поддержку деятельности, осуществляемой ВОЗ в рамках глобальной стратегии по борьбе со СПИДом. Одна из приоритетных задач заключается в предотвращении дискриминации в отношении лиц - носителей ВИЧ или больных СПИДом. Уже в 1988 году сорок первая Всемирная ассамблея здравоохранения призвала государства члены защищать права человека и достоинство жертв СПИДа. ЭЭС присоединяется к этому призыву; оно настоятельно призывает страны, которые ввели ограничения на въезд на свою территорию зараженных лиц, безотлагательно снять эти ограничения. Европейское сообщество выступало с различными инициативами, направленными на борьбу со СПИДом. Оно, в частности, приступило к осуществлению программы по оказанию помощи развивающимся странам Африки, Карибского бассейна и Тихого океана в сдерживании распространения ВИЧ, принимает значительное участие в финансировании 120 проектов по борьбе с этой пандемией в 90 развивающихся странах и вносит крупные взносы на счет Всемирной программы ВОЗ по борьбе со СПИДом.

28. В связи с четвертым вопросом - о транснациональных корпорациях - оратор напоминает, что государства - члены ЭЭС приняли активное участие в неофициальных консультациях по этому вопросу на сорок пятой сессии Генеральной Ассамблеи и в прениях рабочей группы, занимающейся этим вопросом. К сожалению, участники не смогли достичь согласия по нерешенным вопросам, касающимся кодекса поведения, поскольку некоторые делегации считают, что необходимо подождать завершения переговоров в рамках Уругвайского раунда и окончания восьмой сессии ВНКТАД и Конференции Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию.



(Г-н Пост, Нидерланды)

29. Что касается пятого вопроса - состава группы наименее развитых стран, который связан с пересмотром критериев определения таких стран, то государства - члены Сообщества с удовлетворением отмечают конкретные предложения, представленные Комитетом по планированию развития в его докладе (E/1991/32), которые содержат обновленные и более точные критерии определения НРС, и будут приветствовать признание этой группы стран организациями-донорами. Поскольку в основе подхода этого Комитета лежит углубленный анализ, было бы не очень разумно открывать прения по некоторым конкретным моментам этих предложений, так как при этом возникла бы опасность внесения в ход прений соображений политического характера, которые создали бы впечатление того, что классификация НРС имеет произвольный и субъективный характер. Что касается пересмотра перечня этих стран, то Европейское сообщество готово рассмотреть возможные последствия предлагаемых изменений.

30. Г-н СЕРСАЛЕ ДИ СЕРИСАНО (Аргентина) с удовлетворением отмечает новую структуру Экономического и Социального Совета, которая должна позволить ему более эффективно вести свою работу, благодаря более тесной координации деятельности органов Организации Объединенных Наций.

31. Представитель Аргентины обращает внимание на два вопроса, которые были рассмотрены Комитетом по экономическим вопросам и по которым Совет принял резолюции: один вопрос касается торговли и развития, а другой вопрос - сельского хозяйства.

32. Что касается торговли и развития, то резолюция 1991/52 равносильна призыву ко всем странам положить конец протекционизму в торговле. В пункте 2 изложено до сих пор не изменившееся положение дел в этой области и установлена связь между торговлей и экономическим ростом. В пункте 3 подчеркиваются масштабы односторонних мер по либерализации торговли, принимаемых растущим числом развивающихся стран. К сожалению, большинство промышленно развитых стран продолжают проводить политику, которая затрудняет международную торговлю, особенно в том, что касается доступа к рынкам.

33. В связи с вопросом о сельском хозяйстве (резолюция 1991/53) представитель Аргентины приветствует появление нового понятия - "устойчивого развития сельского хозяйства". Это понятие связано с проблемами роста производства продовольствия и повышения производительности в развивающихся странах. В резолюции конкретно указывается, что все страны должны принять новые меры по содействию устойчивому развитию сельского хозяйства, и тем самым устанавливается связь между проблемами развивающихся стран и мерами, принимаемыми международным сообществом. Представитель Аргентины подчеркивает, что некоторые способы интенсивного сельскохозяйственного производства имеют негативные последствия для окружающей среды. Кроме того, он отмечает, что страны, которые проводят политику субсидий в сельскохозяйственном секторе, осуществляют фактически двойственную политику в отношении целей в области окружающей среды и устойчивого сельскохозяйственного производства.

(Г-н Серсале ди Серисано, Аргентина)

34. Приводя, в частности, пример Европейского экономического сообщества, он выражает сожаление в связи с его политической крупной субсидий, которая имеет негативные последствия: а) в развивающихся странах она вынуждает страны-производители с низкими издержками производства использовать методы, которые основаны на интенсивном использовании почвы, в результате чего эти страны страдают от эрозии почв; б) в самой Европе такая политика неблагоприятно сказывается на окружающей среде, приводит к исчезновению некоторых видов, загрязнению водных ресурсов вследствие чрезмерного использования пестицидов и злоупотребления удобрениями.

35. Все эти меры, принимаемые в рамках одного региона, имеют фактически последствия международного масштаба. Резолюция Совета является первым призывом к системе Организации Объединенных Наций предпринять серьезное исследование взаимосвязи между протекционизмом в области сельского хозяйства и ущербом, наносимым окружающей среде. В этой связи Аргентина с удовлетворением отмечает усилия, предпринятые ФАО и правительством Нидерландов во время Конференция по устойчивому сельскохозяйственному развитию, состоявшейся в апреле 1991 года. Поскольку не все еще намечавшиеся цели были достигнуты, следует надеяться, что деятельность в этом направлении будет продолжаться.

36. Г-н ТУРЯНСКИЙ (Украина) говорит, что главной особенностью второй очередной сессии Совета было то, что она проходила в постконфронтационный период перехода к широкому международному сотрудничеству, направленному на достижение устойчивого экономического развития и обеспечение достойных условий жизни во всех странах мира. Это обуславливает необходимость поиска новой роли ООН в социально-экономической сфере и адаптации ее механизма к новым политическим реалиям.

37. Результатом международных усилий в этом направлении явилось принятие Генеральной Ассамблеей резолюции 45/264, в которой изложены направляющие принципы перестройки Совета в русле реализации целей Декларации о международном экономическом сотрудничестве, принятой Ассамблеей на ее восемнадцатой специальной сессии, углубленный анализ которой стал свидетельством того интереса, который все страны проявляют к проведению изложенной в ней политики.

38. Украина поддерживает эту резолюцию, в частности ее направленность на рационализацию структур социально-экономического сектора Организации Объединенных Наций, и с удовлетворением констатирует, что во время прений на высоком уровне практически все страны-члены и сама система Организации Объединенных Наций выразили готовность включиться в работу по осуществлению перестройки, укреплению и активизации деятельности Экономического и Социального Совета с учетом его будущей роли.

39. Реформа Экономического и Социального Совета не должна сводиться преимущественно к административно-организационным изменениям. По мнению Украины, важно, чтобы эти изменения были качественными и развивали концептуальную основу деятельности Совета. В этом плане она считает весьма

(Г-н Турянский, Украина)

интересными предложения о создании на базе ЭКОСОС совета экономической безопасности или совета международного развития с широкими полномочиями по разработке вопросов многостороннего сотрудничества в экономической, социальной и смежной областях.

40. С другой стороны, не вызывает сомнения тот факт, что созыв специального заседания на высоком уровне по вопросу о воздействии происходящей в последнее время эволюции отношений между Востоком и Западом на рост мировой экономики представляет собой крупное событие. Эта дискуссия имела особое значение для Украины - государства восточноевропейского региона, которое стремится сегодня играть важную роль в международной политической жизни и международных экономических отношениях. Исключительно важное значение имеет выраженная на заседании поддержка происходящих в Восточной Европе процессов демократизации и экономических и политических реформ.

41. Отмечая полезность этой дискуссии, оратор считает, что целесообразно повысить уровень таких заседаний до глав правительств или их заместителей; это дало бы возможность Совету выполнять роль форума для обмена соображениями и проведения межправительственных консультаций по современным мировым социальным и экономическим проблемам. С другой стороны, выносимые на заседания высокого уровня темы должны весьма тщательно отбираться.

42. Украинская делегация выражает также удовлетворение рассмотрением Советом на июльской сессии вопроса о международном сотрудничестве и координации усилий в деле смягчения последствий аварии на Чернобыльской атомной электростанции, которое завершилось консенсусным принятием резолюции 1991/51. Эта резолюция свидетельствует о способности Совета решать как региональные, так и национальные проблемы и способствует повышению его авторитета. Украинская делегация пользуется этой возможностью, чтобы выразить признательность государствам, принявшим активное участие в принятии этой резолюции, а также тем, кто на конференции, организованной 22 сентября этого года, объявил о взносах на цели поддержки деятельности по ликвидации последствий аварии.

43. Украинская делегация расценивает также как чрезвычайно интересную дискуссию, которая состоялась на летней сессии, по вопросу об усилении роли Организации в оказании помощи странам в случае возникновения чрезвычайных ситуаций. ООН имеет уникальную возможность обеспечивать координацию международного сотрудничества в ослаблении последствий и предупреждении чрезвычайных ситуаций. В этой связи необходимо создать должность специального координатора Организации Объединенных Наций по вопросам оказания чрезвычайной помощи. Кроме того, необходимо усилить роль Совета в рассмотрении вопросов координации гуманитарной помощи.

44. В своем выступлении украинская делегация не ставила целью сделать всеобъемлющий анализ результатов второй сессии Совета, рассмотревшей значительное количество важных вопросов международного сотрудничества в

(Г-н Турьянский, Украина)

социально-экономической области, а попыталась оценить наиболее главные аспекты, и она выражает уверенность, что конструктивизм, который присущ прениям Комитета, позволит ему выработать соответствующие рекомендации и решения.

45. Г-н МУССА (Буркина-Фасо) говорит, что вторая очередная сессия Экономического и Социального Совета проходила в период прекращения "холодной войны" и начала новой эры, способствующей расширению сотрудничества и диалога между государствами. Он подтверждает солидарность своей страны с позицией, изложенной Ганой от имени Группы 77, и отмечает, что практически все резолюции Совета были приняты консенсусом. Однако что означают эти полученные консенсусом результаты? Является ли это свидетельством солидарности и совпадения мнений по важным актуальным экономическим и социальным вопросам? Или же это предвещает установление нового международного порядка, в котором будет господствовать одна единственная держава? В первом случае человечество приступит, наконец, к реализации долгожданных чаяний самой его многочисленной части. Во втором случае человечество, наоборот, сделает шаг назад, и политический плюрализм, который так отстаивается во внутренней юридической системе, будет безоговорочно и полностью отвергнут на международном уровне.

46. Что касается экономической части доклада Совета, то г-н Мусса поддерживает доклад, представленный Председателем Комиссии Юга, и соглашается с необходимостью безотлагательного осуществления национальных и даже коллективных усилий в целях активизации сотрудничества по линии Юг-Юг, а также обеспечения солидарности и единства действий. Однако развивающиеся страны и, в частности, африканские страны, сталкиваются с огромными трудностями по причине как внешних, так и внутренних факторов. Программа действий Организации Объединенных Наций по обеспечению экономического подъема и развития в Африке не принесла ожидавшегося успеха, и число НРС непрерывно увеличивается. Необходимо возродить надежду и изыскать соответствующие средства для обеспечения возобновления экономического роста. Оратор приветствует идею Генерального секретаря о созыве международной конференции по финансированию развития. Эта конференция должна послужить трамплином для осуществления всемирной деятельности по подготовке нового международного порядка. Он с удовлетворением отмечает также решение японского правительства организовать в 1993 году международную конференцию по вопросу о развитии в Африке с участием глав африканских государств. Он подтверждает необходимость сохранения в Африке ЦМПОД (международных центров программирования и оперативной деятельности), поскольку они способствуют обеспечению интеграции африканских стран. Эти центры необходимо усилить путем предоставления им более широких финансовых и людских ресурсов. Они играют существенно важную роль, и результаты их деятельности должны служить ориентиром для panaфриканского экономического сообщества. Поскольку плохое состояние транспорта затрудняет рост, осуществление коллективной деятельности позволило бы приступить к ликвидации территориальной и воздушной изоляции. В связи с вопросом о критериях определения НРС, изучающимся Комитетом по планированию развития, оратор заявляет, что они должны основываться на устойчивых экономических показателях. Предложение о снятии статуса НРС должно доводиться до сведения заинтересованного государства, и такое решение должно вступать в силу лишь после разумного периода времени.

(Г-н Мусса, Буркина-Фасо)

47. Пришло время изменить структуру органов ООН, которые должны быть более оперативными и эффективными. Делегация Буркина-Фасо поддерживает решение 1991/277 Совета, однако уточняет, что это решение должно быть направлено лишь на усиление соответствующих органов, особенно органов, занимающихся вопросами использования науки и техники в целях развития, освоения новых и возобновляемых источников энергии, а также сотрудничества между развивающимися странами. Активизация деятельности должна по сути заключаться не в систематической ликвидации нефункциональных органов, а, скорее, в придании им необходимого импульса в интересах эффективного функционирования.

48. Буркина-Фасо является сахелианской страной, сталкивающейся с проблемами опустынивания и засухи; поэтому она позитивно относится ко всем усилиям, направленным на ликвидацию этого бедствия и его последствий. Она с удовлетворением отмечает резолюции и решения, принятые в интересах большинства стран-членов, и выражает надежду, что Второй комитет последует примеру Совета; вместе с тем она выражает пожелание, чтобы эти резолюции нашли свое воплощение на практике, с тем чтобы можно было бы действительно облегчить жизнь большинства населения, которое надеется, что новый порядок принесет с собой справедливость, мир, свободу и солидарность в контексте развития.

Заседание закрывается в 11 ч. 35 м.